北谷町商工会 会報誌 R 7年度秋号

# きたたん

KITATAN

会報誌名が決定しました! 〈きたたん〉とは・・・・・

古琉球の時代の歌謡集、「おもろさうし」によると北谷は「きたたん(吉丹担)」と言われていたそうです。それが「きちゃたん(紀闇丹)」→「ちちゃたん」→「ちゃたん」と転訛したという歴史がありました。北谷の最古の呼称から名付けた≪きたたん≫

これからもよろしくお願いします!







## 北谷町商工会

## 第21回町産品コンテスト



『北谷町商工会町産品コンテスト』は北谷町商工会が町産品活性化推進事業の一環として行うものです。 町産品を広く町民へアピールし、北谷町の新たなブランドとしての付加価値を高める事を目的としています。

令和7年7月3日(木) 北谷町商工会にて第21回町産品コンテストが開催されました。厳正なる審査の結果、以下の6事業所の受賞が決定しました。受賞した商品は12月6・7日に開催される『北谷の産業まつり』にて表彰及び出店予定となっておりますので、ぜひお越しください♪



•	審査会の様子
- 1	本谷学(/)标士
	$\mathbf{H} \mathbf{H} \mathbf{H} \mathbf{M} \mathbf{M} \mathbf{M} \mathbf{M} \mathbf{M} \mathbf{M} \mathbf{M} M$

受賞商品紹介	事業所名	商品名
最優秀賞	洋菓子・パン工房Gracieux	北谷の塩レモンケーキ
優秀賞	atelier plage	海グラス
特別賞	GROWCIA 株式会社	Bloody Beets スティックパウダー
アイディア賞	UTWUIMUCHI-PROJECT	沖縄芸能満喫体験
奨励賞	有限会社 北谷金城	石垣牛KINJOBEEF ソフトジャーキー
奨励賞	Suetomo	こだわり油味噌

#### 『北谷の塩レモンケーキ』



『洋菓子・パン工房 Gracieux』 グラシュー 098-989-0141



『ate アトリ: 098



『海グラス』

『atelier plage』 アトリエ プラージュ 098-926-4122



『Bloody Beetsスティックパウダー』



『GROWCIA 株式会社 グローシア 098-894-7904



#### 『沖縄芸能満喫体験』



『UTWUIMUCHI-PROJECT』 うとぅいむちプロジェクト 098-880-6661



#### 『石垣牛KINJOBEEFソフトジャーキー』



『有限会社 北谷金城』 ちゃたんきんじょう 098-983-7566



#### 『こだわり油味噌』



『Suetomo』 すえとも



#### 大阪・関西万博 (EXPO2025) 視察を実施



令和7年7月7日(月)~9日(水)の2泊3日の日程で「令和7年度役員県外視察研修」を実施致しました。研修は、「2025年日本国際博覧会、大阪・関西万博(EXPO2025)」の視察を通して、世界各国から集約される先進技術やアイデア、新たな価値観など、次世代に向けた見識を深め、併せて役員相互の連携強化を図ることで、商工会運営や地域経済の振興発展に寄与することを目的としており、各国のパビリオンでの取組み等を視察しました。研修3日目には神戸港「震災メモリアルパーク」を視察し、「シーポート北谷」として発信する北谷町で、地震や津波に対する対策を身近な問題として考える機会となりました。

#### 外国人雇用に関するセミナーを開催

9月17日、アイムジャパン沖縄事務所と連携し「外国人雇用に関するセミナー」を開催。企業の代表者や人事担当者など約10名が参加されました。第一部では講師より技能実習制度や特定技能制度の違い、雇用主の法的義務について解説。第二部では雇用契約の注意点、文化・言語の違いの対応、業種ごとの業務制限など現場課題への対策を紹介。最後に実際に外国人を雇用する企業の担当者から、外国人社員の真面目さや職場への貢献が報告され、雇用の有効性が強調されました。その先の派生として社内研修や多言語対応マニュアルの整備など、受け入れ体制の強化が求められると感じました。



### 持続化補助金

小規模事業者が直面する制度変更(働き方改革や被用者保険の適用拡大、賃金引上げ、インボイス導入等)等に対応するため、経営計画を作成し、それらに基づいて行う販路開拓の取組み等の経費の一部を補助するものです。現在、第18回の補助金申請受付が始まり、締め切りが11月28日(金)までとなっています。今回も申請は電子申請のみとなり、申請前に電子申請の為のID(Jグランツ)が必要となります。また、申請前に商工会で発行が必要となる様式14の受付期限は11月18日(火)までとなっていますので、申請希望者は早めの相談をお願いしま

<sup>す</sup><u>第18回申請受付締切:11月28日(金)</u>

#### 令和8年度の商工業振興に関する 町補助金等の支援を要請

10月22日(水)、北谷町役場にて令和8年度の商工会及び商工業振興の推進に関連する町補助金等の確保・支援について、米須商工会長より渡久地町長へ直接要請をさせていただきました。商工会では、地域商工業振興発展の為に各関係機関への要請活動や周知活動に積極的に取組んでいます。



### 北谷の産業まつり 12月6日 (土) ~7日 (日) 開催!!



今年度の北谷の産業まつりは12月6日 (土)、7日(日)の2日間、Agreスタジアム北 谷球場前広場で行われます。今年の町産品コンテ ストに入賞した商品の展示やキッチンカー、ちー たんランド、町内事業所の展示・販売・体験コー ナーや特設ステージでのパフォーマンス等で町内 外の皆様のご来場をお待ちしております。福島県 鏡石町の特産品展示販売も行います。

開催時間は10時から17時となっています。



## 青年部活動報告

## エイサーフェスティバル出店 ~地域交流を深めるいい機会に~



8月10日(日)に開催された北谷エイサーフェスティバルに、青年部として飲食ブースを出店しました。当日は晴天に恵まれ会場は多くの来場者で賑わいました。ブースではかき氷・お酒等のメニューを提供、熱く盛上がる会場では冷たいかき氷やドリンク類は大変好評を得て目標売上を達成する事ができました!イベントを通じて地域の方々や青年部員同士の交流が深まり、当社の活動や取り組みを直接知っていただく良い機会となりました。

#### 九州大会研 in 佐賀 ~貴重な学びと交流の場に~

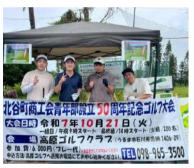
9月9日(火)~11日(木)、佐賀県で開催された「商工会青年部主張発表九州大会」に研修の一環として参加しました。沖縄県からは伊良部村商工会青年部が代表として出場し、九州各地の代表者がそれぞれの立場から地域への思いや日頃の活動、今後の展望について熱く主張を発表しました。惜しくも入賞には至らなかったものの、九州の青年部員との交流やさまざまな考えに触れる貴重な機会となりました。





#### 青年部50周年ゴルフ大会 ~開催報告及びお礼~

10月21日(火)は「商工会青年部50周年記念ゴルフコンペ」にご参加・ご協賛いただき誠にありがとうございました。あいにくの天候となりましたが、多くの皆さまにご参加頂き大変有意義な会となりました。これもひとえに、日頃より当青年部活動にご理解とご支援をいただいている皆さまのおかげと心より感謝申し上げます。今後も地域の発展に貢献できるよう努めてまいりますので、引き続きよろしくお願いいたします。





↑たくさんの景品のご提供 ありがとうございました!

## 女性部活動報告

## 中部支部視察研修 in 読谷村立図書館 ~CCCによる柔軟な図書館運営・カフェも併設~

9月18日(木)に女性部中部支部視察研修として、オープンを控えたTSUTAYA(ツタヤ)を展開するカルチュア・コンビニエンス・クラブ(CCC)が運営する読谷村立図書館へ見学に行きました。同館はPFI事業により整備され、CCCの柔軟な運営で地域に根ざした蔵書やイベントが展開される新しい公共施設です。スターバックス併設により、読書や交流の場としての機能も強化され、滞在時間の延長や利用促進が期待されます。読谷村役場からは、図書館を地域の知的・文化的拠点と位置づけ、財政負担軽減とサービス向上を両立する狙いが説明されました。



↑館内の様子



↑視察に参加した女性部のみなさん





## 合同視察研修 JANGLIA

去る7月17日、サービス業部会・建設工業部会の合同視察研修で「ジャングリア沖縄」を訪問しました。沖縄県の新たな観光産業として期待されている同施設で、自然を模した空間演出や素材選定にも工夫がみられ、今後の地域開発の参考として有益な体験でした。当日はあいにくの悪天候でしたが、スタッフの皆さんは雨の中でも笑顔で対応され、少しでも来園者に楽しんでいただこうとする心配りが感じられました。





### 企業型DCセミナー実施



#### 地域創造部会報告



8月15日(金)、商工会全会員向けに企業型DC(確定拠出年金)セミナーを開催しました。講師には一般社団法人企業型DCセンターの中村氏を招聘し、企業型DCの仕組みやメリットについて解説。企業型DCは事業者が契約し、従業員の年金として積立てる制度で、税制優遇や社会保険料軽減など中退共よりも有利な点が多く、掛金も柔軟に設定可能です。導入には初期費用がかかるものの、福利厚生の充実による離職率低下や採用時のアピールにもつながる制度として注目されています。ただし、社保加入事業所のみが対象のため、小規模企業では導入が難しい場合もあります。セミナー後は講師を交えた懇親会も開催され、部会員同士の交流を深めました。

## 商業部会よりお知らせ

定員30名様(先着順)

#### 相続・事業承継セミナーを予定しております。

相続って何だろう?という基本から説明頂く予定です。 相続で困る事がないよう今のうちに勉強しておきません か?事業承継の事例も説明予定です。

同封しているチラシに参加申込書がありますので、右記のQRコードにてお申込みか北谷町商工会宛にFAX又はお電話お申込みをお願いいたします。

開催日:12月10日(水)

時間:15:00~16:30

場所:北谷町商工会ホール



## 健康経営についてのお知らせ

北谷町商工会では、地域企業の健康経営を支援しています。 従業員の健康を企業戦略の一環として考える「健康経営」に注目が集まっています。



#### ?企業と従業員の健康を守る『健康経営』とは

従業員の健康管理を企業戦略の一環として取り組むことを「健康経営」と呼びます。健康経営を実践することで、従業員の健康状態が改善され、生産性の向上を目指します。従業員の健康管理に積極的に取り組む企業は、従業員の満足度が高まり、離職率が低下する傾向があります。さらに、社会的な評価が高まり企業イメージの向上も期待できます。若い世代の求職者は健康経営に取り組む企業を選ぶ傾向が強く、優秀な人材の確保も期待できます。従業員の健康増進に取り組むことで病気の予防や早期発見が可能となり、医療費の削減にも繋がります。企業にとってすぐさま経営コストの削減に繋がるものではありませんが、長期的なコスト削減の一環としても健康経営は重要な施策です。

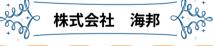


#### 健康経営に取り組む事業所へインタビュー!

実際に健康経営を導入した事業所の声を紹介します。







- Q1. なぜ健康経営に取り組もうと思ったのでしょうか?
- 「社員のみんなが仕事を日々頑張ってくれているので、これからも 健康に働いてほしいと思ったからです。」
- Q2. 実際に取り組んでみてどうですか?
- 「健康への意識が高まりました。特に飲酒や喫煙についても意識するようになりました。」
- Q3. 今後の目標はありますか?
- 「もっと健康意識を高めてほしいので、社内セミナーの参加を促したいです。」

## エキスパート事業について

#### ず「専門家によるサポートで課題解決! エキスパート事業のご紹介」

エキスパート(専門家派遣)事業とは、経営・技術などのご相談内容に応じて沖縄県商工会連合会で選定した専門家が直接事業所に訪問する制度です。経験豊富な専門家の具体的かつ実践的なアドバイスを受けることで、課題解決を図ることができます。

#### <u>SNS投稿用の写真撮影のコツをプロのカメラマンから指導</u>

今回は北谷町 洋菓子・パン工房グラシューさんから「ホームページやSNSに掲載する効果的な写真の撮り方を教わりたい」とのご要望があり、フォトグラファーの上杉茂久氏さんに店舗にてご指導いただきました。スマートフォンのカメラの特性を学び、光や照明、小物の活用法など様々なノウハウを教わりました。ケーキやクッキーを美味しそうに撮影するテクニックを学ぶことができたと事業主さんからも喜びの声をいただきました。エキスパート事業では他にも経営戦略や人材育成、労務管理など様々な実践的支援が可能です。会員の方のみが利用できる事業です。専門家の能力をあなたの事業にお役立てください!



## 北谷町商工会会員事業所PICK UP!!



濃厚!なめらか!ふわふわイタリアジェラート/

## gelateria oro

今年の3月、北谷町北前にオープンしたgelateria oro。7種類もの砂糖を使い分けて作り出されるジェラートは 本場イタリアで親しまれているものと同様、なめらかでふわふわとしており驚きの新食感です。ジェラートケ ーキは日本国内でもなかなか味わえない商品。本場のジェラートの魅力をぜひ体験してみてください♪







#### oroのジェラートの特徴は何ですか?

「甘さが控えめで素材の味を感じやすいという特徴があります。濃厚な味わいのピス タチオが一番人気ですが、季節限定のフレーバーも魅力です。夏はスイカ、桃、マン ゴー、タンカン、梨、そして秋は「大学芋」が新フレーバーです。ほんのりお芋が香 るミルクジェラートにカリッと仕上げた大学芋を混ぜ込んでいます。今が旬の一番お いしいこの時期におススメの商品です。





#### お店をオープンされてよかったと思う出来事はありますか?

「ジェラートを口にした瞬間に感動してくれるお客様と出会えたとき です。手土産にうちの商品を選んでいただけることもあり、とても嬉 しく、ありがたいと感じています。」

#### これからの展望はありますか?

「多くの方にoroのジェラートを食べていただきたいので卸の体制を整えてい きたいと思っています。保冷材を使えば1時間ほど保てますし、事前にご連絡 を頂ければお好きなフレーバーでジェラートケーキをご用意することも可能な のでぜひたくさんの方にご来店していただきたいです。」



↑外観



#### 大湾 史華

Owan Fumika

カナダに留学中イタリア人のジェ ラテリアで働いたことをきっかけ たくさんの人に出来立てのジェラ トの美味しさを知ってもらいた いとお店をオープン!

## gelateria oro (ジェラテリア オーロ)

open 12:00-20:00 にジェラートに魅了された。 沖縄県中頭郡北谷町北前1-9-2 定休日 毎週火曜日 駐車場



インスタグラム QRコード



## 新規事業所紹介

#### ご入会ありがとうございます!

Teo hairmake&spa

(ておへあめいくあんどすぱ)

業種:美容室・写真スタジオ

住所:北谷町字桑江119-2

ゴールドハイムKUWAE103



#### 株式会社Joy&Day

(gerateria oro)

(じぇらてりあ おーろ)

業種:アイスクリーム類製造業

住所:北谷町字北前1-9-2 アラハマンション1F

リハビリ特化型デイサービス e-リハ

(いーりは)

業種:介護事業・デイサービス

住所:北谷町字桃原9-2

株式会社 丸 玉 (まるたま)

業種:沖縄の伝統菓子 タンナファクルーの製造販売

住所:北谷町字上勢頭840番地3

1302号

Y.S.Company (わいえすかんぱにー)

業種:クロス張り・クーラー清掃

住所:北谷町字吉原699-1

Shiro's bar&cafe (しろーずばーあんどかふぇ)

業種:バー・カフェ

住所:北谷町字北前240-5 稲嶺アパート102

#### 株式会社BLUE LEAF

(ぶるーりーふ)

業種:営業代行・ITコンサルティング

住所:北谷町北谷1-9-4 金城アパート301

株式会Camel Creation (きゃめる くりえーしょん)

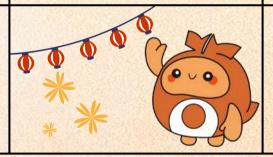
業種:ホテル客室清掃

住所:北谷町字桑江1-5-14-101

#### TRUTH (とうるーす)

業種:アクセサリー・ピアス販売

住所:北谷町字上勢頭820-7



12月6日・7日の 遊びに来てたん♪





## 沖縄県最低賃金変更のお知らせ

#### 沖縄県の最低賃金が変わります!

令和7年12月1日から時間額1,023円となります。(前年比71円UP)

適用範囲:沖縄県内のすべての労働者及び使用者に適用されます。

※最低賃金引上げ支援として(中小企業向け)業務改善助成金があります

業務改善助成金は、事業場内で最も低い賃金(事業場内最低賃金)を30円以上引き上 げ、生産性向上に資する設備投資等を行った場合に、その設備投資等にかかった費用 の一部を助成する制度です。

業務改善助成金コールセンター(0120-366-440)

(受付時間平日9時~17時)